

| | | | |
|-----------------------|------------|--|----------|
| | I | EES-STOFNANIR | |
| | 1. | EES-ráðið | |
| | 2. | Sameiginlega EES-nefndin | |
| | 3. | Sameiginlega EES-þingmannanefndin | |
| | 4. | Ráðgjafarnefnd EES | |
| | II | EFTA-STOFNANIR | |
| | 1. | Fastanefnd EFTA-ríkjanna | |
| | 2. | Eftirlitsstofnun EFTA | |
| | 3. | EFTA-dómstóllinn | |
| | III | EB-STOFNANIR | |
| | 1. | Ráðið | |
| | 2. | Framkvæmdastjórnin | |
| 2005/EES/45/01 | | Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3752 – Verizon/MCI) | 1 |
| 2005/EES/45/02 | | Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3892 – Bayerische Landesbank/Speed) | 2 |
| 2005/EES/45/03 | | Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3961 – Permira-KKR/SBS Broadcasting) | 3 |
| 2005/EES/45/04 | | Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3972 – TRW Automobile/Dalphi Metal España) | 4 |
| 2005/EES/45/05 | | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3729 – EDF/AEM/Edison) | 5 |
| 2005/EES/45/06 | | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3820 – Avnet/Memec) | 5 |
| 2005/EES/45/07 | | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3831 – Oranje-Nassau Group/SHV Holding/Edinburgh Oil & Gas) | 6 |

| | | |
|-----------------------|--|-----------|
| 2005/EES/45/08 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3838 – Avid/Pinnacle) | 6 |
| 2005/EES/45/09 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3855 – Webasto/Starck/Staxera) | 7 |
| 2005/EES/45/10 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3866 – Sun/StorageTek) | 7 |
| 2005/EES/45/11 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3900 – CVC/Wavin) | 8 |
| 2005/EES/45/12 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3906 – 3i Group/PIHL) | 8 |
| 2005/EES/45/13 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3907 – Bertelsmann/Channel 5) | 9 |
| 2005/EES/45/14 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3908 – ABN Amro/IMCD) | 9 |
| 2005/EES/45/15 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3912 – Bidvest/Deli XL) | 10 |
| 2005/EES/45/16 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3913 – 3i/Aviapartner) | 10 |
| 2005/EES/45/17 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3915 – Apax/Versatel) | 11 |
| 2005/EES/45/18 | Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3926 – Spohn Cement/HeidelbergCement) | 11 |
| 2005/EES/45/19 | Ríkisaðstoð — Mál C 12/2005 (áður N 611/2003) — Þýskaland | 12 |
| 2005/EES/45/20 | Ríkisaðstoð — Mál C 17/2005 (áður PL 34/2004 og N 194/2005) og C 18/2005 (áður N 438/2004) — Pólland | 12 |
| 2005/EES/45/21 | Ríkisaðstoð — Mál C 19/2005 (áður PL 31/2004 og N 203/2005) — Pólland | 13 |
| 2005/EES/45/22 | Auglýst eftir tillögum – DG EAC/32/05 — Sókrates-áætlunin | 14 |
| 2005/EES/45/23 | Auglýst eftir tillögum um óbeinar aðgerðir samkvæmt áætlun Evrópubandalagsins til nokkurra ára um að auka aðgengi, nothæfi og nýtanleika rafræns efnis í Evrópu — (<i>Áætlunin Rafrænt inntak plús</i>) | 15 |
| 2005/EES/45/24 | Auglýst eftir tillögum samkvæmt áætlun Evrópubandalagsins til nokkurra ára um að gera notkun Internets og nýrrar nettækni öruggari — (<i>Öruggara Internet plús</i>) | 17 |
| 2005/EES/45/25 | Orðsending frá framkvæmdastjórninni í samræmi við a-lið 1. mgr. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 2408/92 — Breytingar breskra stjórnvalda á ákvæðum um almannahjónustukvaðir vegna áætlunarflugs milli meginlands Hjaltlands (Þingvallar/Svínborgar) og eyjanna Fugleyjar, Friðareyjar, Austurskerja og Papeyjar hinnar stóru. | 19 |

EB-STOFNANIR

FRAMKVÆMDASTJÓRNIN

Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja (mál COMP/M.3752 – Verizon/MCI)

2005/EES/45/01

1. Framkvæmdastjórninni barst 2. september 2005 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem bandaríska fyrirtækið Verizon Communications Inc. („Verizon“) öðlast með hlutafjárkaupum að fullu yfirráð í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar yfir bandaríska fyrirtækinu MCI Inc.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - Verizon: fjarskiptaþjónusta í Bandaríkjunum
 - MCI: fjarskipta- og Internetþjónusta víða um heim
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 222, 9. september 2005). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32(0) 22 96 43 01 og 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.3752 – Verizon/MCI, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3892 – Bayerische Landesbank/Speed)****2005/EES/45/02****Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð**

1. Framkvæmdastjórninni barst 5. september 2005 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem þýska fyrirtækið Bayerische Landesbank („BLB“) öðlast að fullu yfirráð í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar yfir fyrirtækinu Speed Investments Ltd. („Speed“), sem er skráð á Jersey, með uppsögn hluthafasamnings milli hluthafa, þ.e. BLB og bandarísku fyrirtækjanna JP Morgan Chase Bank („JPM“) og Lehmann Commercial Paper Inc. („Lehmann Brothers“). Speed hefur í gegnum fyrirtækið SLEC Holdings Ltd. („SLEC“), sem er einnig skráð á Jersey, yfirráð yfir ýmsum fyrirtækjum á sviði kappaksturs (einu nafni „Formula One Group“). Þetta eru bresku fyrirtækin Formula One Asset Management Ltd., Formula One World Championship Ltd., Formula One Holding Ltd. og Formula One Administration Ltd., fyrirtækið Petara Ltd. á Jersey, breska fyrirtækið Formula One Management Ltd., hollenska fyrirtækið Formula One Licensing BV, bresku fyrirtækin Formula One Productions Ltd. og Formula One World Travel Ltd., fyrirtækið Mirren Holdings Ltd. á Bahamaeyjum og breska fyrirtækið Formula 1.com Ltd.
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - BLB: bankastarfsemi
 - Speed: eignarhaldsfyrirtæki sem á í gegnum SLEC viðskiptaréttindi í tengslum við Formula One kappakstur
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 224, 13. september 2005). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32(0) 22 96 43 01 og 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.3892 – Bayerische Landesbank/Speed, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 56, 5.3.2005, bls. 32.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3961 – Permira-KKR/SBS Broadcasting)**

2005/EES/45/03

Mál sem kann að verða tekið fyrir samkvæmt einfaldaðri málsmeðferð

1. Framkvæmdastjórninni barst 2. september 2005 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem lúxemborgska fyrirtækið PKS Media Sàrl („PKS“), sem er undir yfirráðum fyrirtækisins Permira Holdings Limited („Permira“) á Guernsey og hins bandaríska Kohlberg Kravis Roberts & Co LP („KKR“) í sameiningu, öðlast með hlutafjár- og eignakaupum að fullu yfirráð í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrirnefndrar reglugerðar yfir lúxemborgska fyrirtækinu SBS Broadcasting SA („SBS“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - PKS: fyrirtæki sem er stofnað sérstaklega vegna kaupanna
 - Permira: sjóður sem fjárfestir í óskráðum félögum
 - KKR: fyrirtæki sem fjárfestir í óskráðum félögum
 - SBS: opnar og læstar sjónvarpssendingar, hljóðvarpssendingar og útgáfa dagskrárblaða fyrir sjónvarp og hljóðvarp
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun. Hafa ber í huga að þetta mál kann að verða tekið fyrir samkvæmt málsmeðferðinni sem kveðið er á um í tilkynningu framkvæmdastjórnarinnar um einfaldaða málsmeðferð við meðhöndlun tiltekinna samfylkinga samkvæmt reglugerð ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽²⁾.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 224, 13. september 2005). Þær má senda með simbréfi (faxnr. +32(0) 22 96 43 01 og 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.3961 – Permira-KKR/SBS Broadcasting, á eftirfarandi póstfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

⁽²⁾ Stjtið. ESB C 56, 5.3.2005, bls. 32.

**Tilkynning um fyrirhugaða samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3972 – TRW Automobile/Dalphi Metal España)**

2005/EES/45/04

1. Framkvæmdastjórninni barst 7. september 2005 tilkynning samkvæmt 4. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004 ⁽¹⁾ um fyrirhugaða samfylkingu þar sem bandaríska fyrirtækið TRW Automobile Inc. („TRW“) öðlast með hlutafjárkaupum að fullu yfirráð í skilningi b-liðar 1. mgr. 3. gr. fyrrnefndrar reglugerðar yfir spænska fyrirtækinu Dalphi Metal España og dótturfélögum þess („DME“).
2. Starfsemi hlutaðeigandi fyrirtækja er sem hér segir:
 - TRW: hönnun, framleiðsla og sala ökutækjahluta, m.a. hemla- og stýrikerfa, vélarloka, loftpúða, stýrishjóla og rafeindastýringa
 - DME: hönnun, framleiðsla og sala öryggiskerfa í ökutæki, einkum loftpúða og stýrishjóla
3. Að lokinni frumathugun telur framkvæmdastjórnin að samfylkingin, sem tilkynnt hefur verið, geti fallið undir gildissvið reglugerðar (EB) nr. 139/2004. Fyrirvari er þó um endanlega ákvörðun.
4. Hagsmunaaðilar eru hvattir til að senda framkvæmdastjórninni athugasemdir sem þeir kunna að hafa fram að færa um hina fyrirhuguðu samfylkingu.

Athugasemdir verða að berast framkvæmdastjórninni innan tíu daga frá því að tilkynning þessi birtist í Stjtið. ESB (C 226, 15. september 2005). Þær má senda með símbréfi (faxnr. +32(0) 22 96 43 01 og 22 96 72 44) eða í pósti, með tilvísuninni COMP/M.3972 – TRW Automobile/Dalphi Metal España, á eftirfarandi pósthfang:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Stjtið. ESB L 24, 29.1.2004, bls. 1.

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3729 – EDF/AEM/Edison)**

2005/EES/45/05

Framkvæmdastjórnin ákvað 12. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3729. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3820 – Avnet/Memec)**

2005/EES/45/06

Framkvæmdastjórnin ákvað 24. júní 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3820. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3831 – Oranje-Nassau Group/SHV Holding/Edinburgh Oil & Gas)**

2005/EES/45/07

Framkvæmdastjórnin ákvað 27. júní 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstytt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3831. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3838 – Avid/Pinnacle)**

2005/EES/45/08

Framkvæmdastjórnin ákvað 4. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstytt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3838. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3855 – Webasto/Starck/Staxera)**

2005/EES/45/09

Framkvæmdastjórnin ákvað 1. september 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á þýsku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3855. EUR-Lex er vefsetur með beinlínaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3866 – Sun/StorageTek)**

2005/EES/45/10

Framkvæmdastjórnin ákvað 26. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3866. EUR-Lex er vefsetur með beinlínaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3900 – CVC/Wavin)**

2005/EES/45/11

Framkvæmdastjórnin ákvað 30. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3900. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3906 – 3i Group/PIHL)**

2005/EES/45/12

Framkvæmdastjórnin ákvað 30. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3906. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3907 – Bertelsmann/Channel 5)

2005/EES/45/13

Framkvæmdastjórnin ákvað 26. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3907. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3908 – ABN Amro/IMCD)

2005/EES/45/14

Framkvæmdastjórnin ákvað 31. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3908. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3912 – Bidvest/Deli XL)**

2005/EES/45/15

Framkvæmdastjórnin ákvað 31. ágúst 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstytt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3912. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3913 – 3i/Aviapartner)**

2005/EES/45/16

Framkvæmdastjórnin ákvað 2. september 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstytt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3913. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3915 – Apax/Versatel)**

2005/EES/45/17

Framkvæmdastjórnin ákvað 6. september 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á ensku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3915. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

**Ákvörðun um að hreyfa ekki andmælum við tilkynntri samfylkingu fyrirtækja
(mál COMP/M.3926 – Spohn Cement/HeidelbergCement)**

2005/EES/45/18

Framkvæmdastjórnin ákvað 6. september 2005 að hreyfa ekki andmælum við framangreindri tilkynntri samfylkingu og lýsa yfir að hún samrýmdist sameiginlega markaðnum. Ákvörðunin er tekin í samræmi við b-lið 1. mgr. 6. gr. reglugerðar ráðsins (EB) nr. 139/2004. Óstýtt útgáfa af ákvörðuninni er eingöngu til á þýsku og verður birt eftir að brott hafa verið felld hvers kyns viðskiptaleyndarmál. Hún verður fánleg:

- á samkeppnisvefsetri framkvæmdastjórnarinnar (<http://europa.eu.int/comm/competition/mergers/cases>). Þar má leita að einstökum ákvörðunum um samfylkingar m.a. eftir fyrirtæki, málsnúmeri, dagsetningu og atvinnugrein;
- á rafrænu sniði á vefsetrinu EUR-Lex undir skjalnúmeri 32005M3926. EUR-Lex er vefsetur með beinlínuaðgangi að löggjöf Evrópubandalaganna (<http://europa.eu.int/eur-lex/lex>).

Ríkisaðstoð
Mál C 12/2005 (áður N 611/2003)
Þýskaland

2005/EES/45/19

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð í samræmi við 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar í tengslum við stórt fjárfestingarverkefni á vegum E-Glass AG í Osterweddingen (Sachsen-Anhalt) í Þýskalandi, sjá Stjtið. ESB C 220 frá 8. september 2005.

Framkvæmdastjórnin veitir aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum eins mánaðar frest frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. ESB til að koma á framfæri athugasemdum varðandi þessar ráðstafanir. Athugasemdir skal senda á neðangreint póstfang.

European Commission
Directorate-General for Competition
State Aid Greffe
B-1049 Bruxelles/Brussel

Bréfasími: (32) 22 96 12 42

Athugasemdunum verður komið á framfæri við stjórnvöld í Þýskalandi. Hagsmunaaðilum, sem leggja fram athugasemdir, er heimilt að óska þess skriflega að farið verði með nafn þeirra eða heiti sem trúnaðarmál, enda sé óskinn rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál C 17/2005 (áður PL 34/2004 og N 194/2005) og C 18/2005 (áður N 438/2004)
Pólland

2005/EES/45/20

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð í samræmi við 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar sem veitt er til endurskipulagningar í skipasmíðastöð í Gdynia, sjá Stjtið. ESB C 220 frá 8. september 2005.

Framkvæmdastjórnin veitir aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum eins mánaðar frest frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. ESB til að koma á framfæri athugasemdum varðandi þessar ráðstafanir. Athugasemdir skal senda á neðangreint póstfang.

European Commission
Directorate-General for Competition
State Aid Greffe
B-1049 Bruxelles/Brussel

Bréfasími: (32) 22 96 12 42

Athugasemdunum verður komið á framfæri við stjórnvöld í Póllandi. Hagsmunaaðilum, sem leggja fram athugasemdir, er heimilt að óska þess skriflega að farið verði með nafn þeirra eða heiti sem trúnaðarmál, enda sé óskinn rökstudd.

Ríkisaðstoð
Mál C 19/2005 (áður PL 31/2004 og N 203/2005)
Pólland

2005/EES/45/21

Framkvæmdastjórnin hefur ákveðið að hefja málsmeðferð í samræmi við 2. mgr. 88. gr. EB-sáttmálans vegna aðstoðar sem veitt er til endurskipulagningar í skipasmíðastöð í Szczecin, sjá Stjtið. ESB C 222 frá 9. september 2005.

Framkvæmdastjórnin veitir aðildarríkjum EES og öðrum hagsmunaaðilum eins mánaðar frest frá birtingu þessarar tilkynningar í Stjtið. ESB til að koma á framfæri athugasemdum varðandi þessar ráðstafanir. Athugasemdir skal senda á neðangreint póstfang.

European Commission
Directorate-General for Competition
State Aid Greffe
SPA 3, 6/5
B-1049 Bruxelles/Brussel

Bréfasími: (32) 22 96 12 42

Athugasemdunum verður komið á framfæri við stjórnvöld í Póllandi. Hagsmunaaðilum, sem leggja fram athugasemdir, er heimilt að óska þess skriflega að farið verði með nafn þeirra eða heiti sem trúnaðarmál, enda sé óskin rökstudd.

AUGLÝST EFTIR TILLÖGUM – DG EAC/32/05**2005/EES/45/22****Sókrates-áætlunin****1. Markmið og lýsing**

Auglýst er eftir tillögum á grundvelli ákvörðunar um framkvæmd annars þreps Sókrates-áætlunarinnar sem var lögtekin í Evrópuþinginu og ráðinu 24. janúar 2000 (ákvörðun nr. 253/2000/EB). Áætlunin tekur til árana 2000 til 2006. Sértek markmið Sókrates-áætlunarinnar eru sem hér segir:

- Að styrkja Evrópuþáttinn á öllum stigum menntunar og auðvelda greiðan fjölþjóðlegan aðgang að menntabrunnum Evrópu en stuðla jafnframt að jöfnum tækifærum á öllum sviðum menntunar.
- Að stuðla að meiri og betri þekkingu á tungumálum Evrópusambandsins, einkum þeim sem eru lítið útbreidd og lítið kennd.
- Að stuðla að samstarfi og hreyfanleika á sviði menntunar.
- Að stuðla að nýjungum í þróun starfshátta og efnis á menntasviðinu og að rannsaka málefni sem varða sameiginlega stefnu á sviði menntunar.

2. Hlutgengir umsækjendur

Sókrates-áætlunin tekur til fræðslu af öllu tagi og á öllum skólastigum: Hún varðar nemendur, háskólanema og aðra námsmenn, starfsfólk sem vinnur með beinum hætti að fræðslumálum, allar tegundir menntastofnana samkvæmt útnefningu hvers þátttökulands, einstaklinga og stofnanir sem bera ábyrgð á menntakerfum og menntastefnu á staðarvísu, héraðsvísu og landsvísu.

Til greina koma eingöngu umsækjendur frá eftirtöldum ríkjum:

- Hinum 25 aðildarríkjum Evrópusambandsins
- Aðildarríkjum EFTA og Evrópska efnahagssvæðisins: Íslandi, Liechtenstein og Noregi
- Löndum sem bíða aðildar: Búlgaríu, Rúmeníu og Tyrklandi

3. Fjárveiting og lengd verkefna

Líkur benda til að styrkfjárhæðir og lengd verkefna verði afar mismunandi og fer það eftir eðli verkefnanna, fjölda þátttökuríkja o.s.frv.

4. Umsóknarfrestur

Umsóknarfrestur vegna tiltekinna aðgerða er 1. nóvember 2005.

5. Nánari upplýsingar

Heildartexta auglýsingarinnar, ásamt umsóknareyðublöðum og leiðbeiningum fyrir umsækjendur, er að finna á eftirfarandi slóð: <http://europa.eu.int/comm/education/socrates.html>.

Umsóknir skulu fullnægja öllum skilmálum sem fram koma í heildartexta auglýsingarinnar og skal þeim skilað á til þess gerðu eyðublaði.

Auglýst eftir tillögum um óbeinar aðgerðir samkvæmt áætlun Evrópubandalagsins til nokkurra ára um að auka aðgengi, nothæfi og nýtanleika rafræns efnis í Evrópu **2005/EES/45/23**

(Áætlunin Rafrænt inntak plús)

1. Markmið og lýsing

Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna hefur samþykkt starfsáætlun um framkvæmd áætlunarinnar Rafrænt inntak *plús* ⁽¹⁾ og auglýsir eftir tillögum í því samhengi.

Tekið verður við tillögum um óbeinar aðgerðir sem varða eftirfarandi svið og starfsemi:

Landfræðilegar upplýsingar

3.1.1 Uppbygging nauðsynlegrar aðstöðu – Forgangsverkefni

3.2.2 Betra landfræðilegt efni – Samstarfsnet

Námsefni

4.2.1 Betra námsefni – Verkefni um betra efni

4.2.2 Betra námsefni – Samstarfsnet

Menningarefni og vísindalegt/fræðilegt efni

5.1.1 Uppbygging nauðsynlegrar aðstöðu – Forgangsverkefni

5.2.1 Betra menningarefni og vísindalegt/fræðilegt efni – Verkefni um betra efni

5.2.2 Betra menningarefni og vísindalegt/fræðilegt efni – Samstarfsnet

Jafnframt verður tekið við tillögum um óbeinar aðgerðir sem varða:

Aukið samstarf milli þeirra sem sinna rafrænu efni

6.1.1 Upplýsingar hins opinbera – Samstarfsnet

2. Hlutgengir umsækjendur

Öllum lögaðilum í hinum 25 aðildarríkjum Evrópusambandsins er heimil þátttaka í áætluninni Rafrænt inntak *plús*.

Þátttaka er jafnframt heimil lögaðilum í löndunum sem bíða aðildar (Búlgaríu, Króatíu, Rúmeníu og Tyrklandi) ef tvíhliða samningur þess efnis hefur verið gerður við hlutaðeigandi ríki. Áætlunin kann að verða opnuð lögaðilum í þeim EFTA-ríkjum sem eiga aðild að EES-samningnum (Íslandi, Liechtenstein og Noregi) í samræmi við ákvæði þess samnings ⁽²⁾.

Lögaðilum í löndum utan bandalagsins og alþjóðastofnunum er einnig heimil þátttaka, en þó án fjárhagslegs stuðnings bandalagsins.

3. Fjárveiting

Áætluð heildarfjárveiting vegna sameiginlegrar fjármögnunar óbeinna aðgerða er 26,6 milljónir evra.

⁽¹⁾ Ákvörðun Evrópuþingsins og ráðsins nr. 456/2005/EB frá 9. mars 2005 um samþykkt áætlunar Evrópubandalagsins til nokkurra ára um að auka aðgengi, nothæfi og nýtanleika rafræns efnis í Evrópu (Stjtið. ESB L 79, 24.3.2005, bls. 1).

⁽²⁾ Dagréttar upplýsingar um löndin, sem taka þátt í áætluninni, verða birtar í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins. Uppfærða skrá er einnig að finna á vefsetri áætlunarinnar á slóðinni <http://europa.eu.int/econtentplus>.

4. Umsóknarfrestur

Framkvæmdastjórnin veitir umsóknum viðtöku til kl. 17.00 hinn 24. nóvember 2005 (miðað er við staðartíma í Lúxemborg).

5. Nánari upplýsingar

Heildartexta auglýsingarinnar og umsóknareyðublöð er að finna á eftirfarandi vefsetri:

<http://europa.eu.int/econtentplus>

Umsóknir skulu fullnægja ákvæðum og skilyrðum sem koma fram í heildartexta auglýsingarinnar, starfsáætluninni og leiðbeiningum fyrir umsækjendur, en öll þessi skjöl er að finna, á ensku, á ofangreindu vefsetri framkvæmdastjórnarinnar. Meðal annars er þar að finna leiðbeiningar um framsetningu tillagna.

Við mat tillagna verður tekið mið af grundvallarreglum um gagnsæi og jafna málsmeðferð. Matið fer fram á vegum framkvæmdastjórnarinnar með aðstoð aðfenginna sérfræðinga. Allar umsóknir verða metnar í samræmi við matsviðmiðin sem mælt er fyrir um í starfsáætlun áætlunarinnar Rafrænt inntak *plús*.

Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna mun fara með allar tillögur sem trúnaðarmál.

**Auglýst eftir tillögum samkvæmt áætlun Evrópubandalagsins til nokkurra ára um 2005/EES/45/24
að gera notkun Internets og nýrrar nettækni öruggari**

(Öruggara Internet plús)

1. Markmið og lýsing

Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna hefur samþykkt starfsáætlun um framkvæmd áætlunarinnar Öruggara Internet plús ⁽¹⁾ og auglýsir eftir tillögum í því samhengi.

Tekið verður við tillögum sem varða eftirtaldar aðgerðir:

1. *Barist gegn ólöglegu efni*
 - 1.1 Stöðvar sem taka við ábendingum um ólöglegt efni.
 - 1.2 Samræmingarstöð fyrir stöðvar sem taka við ábendingum
2. *Unnið gegn óæskilegu og skaðlegu efni*
 - 2.1 Aukin áhrif notenda (skoðanaskipti barnaverndarsérfræðinga og tæknimanna, flokkun efnis og gæðamerking vefsíðna, auðveldari aðgangur að efnissíum)
3. *Öruggara umhverfi*
 - 3.1 Samstarf milli landa í því skyni að samræma reglur um ólöglegt, skaðlegt og óæskilegt efni sem dreift er á Interneti og með nýrri nettækni og ýta undir eigið eftirlit hjá þjónustuveitendum
4. *Aukin upplýsing*
 - 4.1 Sérstakar stöðvar verða notaðar til að dreifa upplýsingum í náinni samvinnu við alla hlutaðeigandi aðila á landsvísu, héraðsvísu og staðarvísu.
 - 4.2 Samræmingarstöð fyrir upplýsingastöðvar
 - 4.3 Hjálparlínur sem börn geta hringt í til að ræða ólöglegt og skaðlegt efni á Interneti
 - 4.4 Rannsóknir á öryggi barna í tengslum við notkun þeirra á nýjum miðlum

2. Hlutgengir umsækjendur

Öllum lögaðilum í hinum 25 aðildarríkjum Evrópusambandsins er heimil þátttaka í áætluninni Öruggara Internet plús.

Þátttaka er jafnframt heimil lögaðilum í löndunum sem bíða aðildar (Búlgaríu, Króatíu, Rúmeníu og Tyrklandi) ef tvíhliða samningur þess efnis hefur verið gerður við hlutaðeigandi ríki. Áætlunin kann að verða opnuð lögaðilum í þeim EFTA-ríkjum sem eiga aðild að EES-samningnum (Íslandi, Liechtenstein og Noregi) í samræmi við ákvæði þess samnings ⁽²⁾.

Lögaðilum í löndum utan bandalagsins og alþjóðastofnunum er einnig heimil þátttaka, en þó án fjárhagslegs stuðnings bandalagsins.

3. Fjárveiting

Áætluð heildarfjárveiting vegna sameiginlegrar fjármögnunar óbeinna aðgerða er 9,3 milljónir evra.

⁽¹⁾ Ákvörðun Evrópuþingsins og ráðsins nr. 854/2005/EB frá 11. maí 2005 um samþykkt áætlunar Evrópubandalagsins til nokkurra ára um að gera notkun Internets og nýrrar nettækni öruggari, sjá Stjtið. ESB L 149, 11.6.2005, bls. 1.

⁽²⁾ Dagréttar upplýsingar um löndin, sem taka þátt í áætluninni, verða birtar í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins. Uppfærða skrá er einnig að finna á vefsetri áætlunarinnar á slóðinni <http://europa.eu.int/saferinternet>.

4. Umsóknarfrestur

Framkvæmdastjórnin veitir umsóknum viðtöku til kl. 17.00 hinn 24. nóvember 2005 (miðað er við staðar-tíma í Lúxemborg).

5. Nánari upplýsingar

Heildartexta auglýsingarinnar og umsóknareyðublöð er að finna á eftirfarandi vefsetri:
<http://europa.eu.int/saferinternet>

Umsóknir skulu fullnægja ákvæðum og skilyrðum sem koma fram í heildartexta auglýsingarinnar, starfsáætluninni og leiðbeiningum fyrir umsækjendur, en öll þessi skjöl er að finna, á ensku, á ofangreindu vefsetri framkvæmdastjórnarinnar. Meðal annars er þar að finna leiðbeiningar um framsetningu tillagna.

Við mat tillagna verður tekið mið af grundvallarreglum um gagnsæi og jafna málsmeðferð. Matið fer fram á vegum framkvæmdastjórnarinnar með aðstoð aðfenginna sérfræðinga. Allar umsóknir verða metnar í samræmi við matsviðmiðin sem mælt er fyrir um í starfsáætlun áætlunarinnar Öruggara Internet *plús*.

Framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna mun fara með allar tillögur sem trúnaðarmál.

**Orðsending frá framkvæmdastjórninni í samræmi við a-lið 1. mgr. 4. gr.
reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 2408/92**

2005/EES/45/25

**Breytingar breskra stjórnvalda á ákvæðum um almannaþjónustukvaðir vegna áætlunarflugs
milli meginlands Hjaltlands (Þingvallar/Svínborgar) og eyjanna Fugleyjar, Friðareyjar,
Austurskerja og Papeyjar hinnar stóru**

1. Bresk stjórnvöld hafa ákveðið að breyta ákvæðum um almannaþjónustukvaðir sem lagðar hafa verið á vegna áætlunarflugs milli meginlands Hjaltlands (Þingvallar/Svínborgar) og eyjanna Fugleyjar, Friðareyjar, Austurskerja og Papeyjar hinnar stóru og auglýstar voru í *Stjórnartíðindum Evrópubandalaganna* C 394 hinn 30. desember 1997 (liður 05), með breytingum sem auglýstar voru í *Stjórnartíðindum Evrópubandalaganna* C 356, bls. 3, hinn 12. desember 2000 og C 358, bls. 7, hinn 15. desember 2001 og í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins* C 306, bls. 24, hinn 10. desember 2004, á grundvelli a-liðar 1. mgr. 4. gr. reglugerðar ráðsins (EBE) nr. 2408/92 frá 23. júlí 1992 um aðgang bandalagsflugfélaga að flugleiðum innan bandalagsins.
2. Almannaþjónustukvaðirnar breytast sem hér segir:

Lágmarksfjöldi ferða:

- Til Fugleyjar frá Þingvelli: Tvær hringferðir á miðvikudögum og föstudögum og ein hringferð á mánudögum og þriðjudögum (sumaráætlun). Tvær hringferðir á föstudögum og ein hringferð á mánudögum, þriðjudögum og miðvikudögum (vetaráætlun).
- Til Friðareyjar: Tvær hringferðir frá Þingvelli á mánudögum, miðvikudögum og föstudögum; ein hringferð frá Svínborg og Þingvelli á laugardögum (sumaráætlun). Tvær hringferðir frá Þingvelli á mánudögum, miðvikudögum og föstudögum (vetaráætlun).
- Til Austurskerja frá Þingvelli: Tvær hringferðir á fimmtudögum og ein hringferð á mánudögum og miðvikudögum.
- Til Papeyjar hinnar stóru frá Þingvelli: Tvær hringferðir á þriðjudögum.

Sætaframboð:

- Nota skal á öllum leiðunum flugvélar sem borið geta a.m.k. 8 farþega. Þyngdartakmarkanir flugmálastjórnar (*Civil Aviation Authority*) geta þó takmarkað farþegafjölda á leiðinni til Austurskerja.

Fargjöld:

- Verð farmiða fullorðins aðra leið má ekki vera hærra en GBP 30,00 til Fugleyjar, GBP 30,00 til Friðareyjar, GBP 25,00 til Austurskerja og GBP 25,00 til Papeyjar hinnar stóru.
- Afsláttarfargjöld eyjarskeggja báðar leiðir skulu vera sem hér segir: Fugley og Friðarey GBP 36,00, Austursker og Papey hin stóra GBP 24,00.

Heimilt er að hækka hámarksfargjald á hverri leið einu sinni á ári, að fengnu samþykki Shetland Islands Council, samkvæmt vísitölunni United Kingdom Retail Price Index (allir liðir) eða hverri þeirri vísitölu sem kann að taka hennar stað.

Engar aðrar breytingar má gera á fargjöldum nema að fengnu samþykki Shetland Islands Council.

Hin nýju hámarksfargjöld á hverri leið skulu tilkynnt flugmálastjórn og öðlast ekki gildi fyrr en þau hafa verið tilkynnt framkvæmdastjórn Evrópubandalaganna, en hún getur síðan birt þau í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins*.

**Auglýst eftir umsóknum um leyfi til að leita að kolvatnsefnum
á svonefndu Utrechtsvæði**

2005/EES/45/26

Efnahagsráðherra Konungsríkisins Hollands gjörir kunnugt að borist hefur umsókn um leyfi til að leita að kolvatnsefnum á svonefndu Utrechtsvæði. Svæðið afmarkast af punktum með neðangreindum hnitum:

| | | |
|----|----------------|----------------|
| A. | x = 120 466.60 | y = 467 660.50 |
| B. | x = 142 442.42 | y = 449 063.01 |
| C. | x = 161 000.00 | y = 425 200.00 |
| D. | x = 142 550.00 | y = 417 035.00 |
| E. | x = 113 051.40 | y = 439 000.00 |
| F. | x = 112 887.50 | y = 446 010.40 |
| G. | x = 114 271.70 | y = 459 485.90 |
| H. | x = 119 460.00 | y = 465 000.00 |

auk beinna lína sem dregnar eru milli punktanna A–B, B–C, D–E, E–F, F–G og A–H, héraðsmerkja Norður-Brabants og Gelderlands milli punktanna C og D og landamerkja sem afmarka vinnslusvæðið „Rijswijk“ (*Staatscourant* (hollenska lögbirtingablaðið) 1955, nr. 21) milli punktanna G og H.

Hnitin eru samkvæmt kerfinu sem notað er hjá Rijks Driehoeksmeting, sbr. a-lið 1. mgr. greinar 1.2.2 í námareglugerð (Mijnbouwregeling) (*Staatscourant* (hollenska lögbirtingablaðið) 2002, nr. 245).

Með vísan til 2. mgr. 3. gr. tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 94/22/EB frá 30. maí 1994 um skilyrði fyrir veitingu og notkun leyfa til að leita að, rannsaka og vinna kolvatnsefni, sem var lögtekin með 15. gr. námalaga (Mijnbouwwet) (*Staatsblad* (hollensku stjórnartíðindin) 2002, nr. 542) auglýsir efnahagsráðherra eftir umsóknum um leyfi til að leita að kolvatnsefnum á Utrechtsvæðinu.

Tekið verður á móti umsóknum í 13 vikur eftir að auglýsingin birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins* (C 191, 5. ágúst 2005) og ber að senda þær efnahagsráðherra: de Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energie productie („persoonlijk in handen“), Prinses Beatrixlaan 5, te Den Haag, Nederland. Umsóknir sem berast eftir að fresturinn rennur út verða ekki teknar til greina.

Ákvörðun um umsóknirnar verður tekin innan tólf mánaða eftir að fresturinn rennur út.

Nánari upplýsingar fást í síma (+31-70) 379 66 94.

**Auglýst eftir umsóknum um leyfi til að vinna kolvatnsefni á
leitarsvæðinu P8 á hollenska landgrunninu**

2005/EES/45/27

Efnahagsráðherra Konungsríkisins Hollands gjörir kunnugt að borist hefur umsókn um leyfi til að vinna kolvatnsefni á leitarsvæðinu P8 á kortinu í 3. viðauka við námareglugerð (Mijnbouwregeling) (*Staatscourant* (hollenska lögbirtingablaðið) nr. 245, 2002).

Með vísan til 2. mgr. 3. gr. tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 94/22/EB frá 30. maí 1994 um skilyrði fyrir veitingu og notkun leyfa til að leita að, rannsaka og vinna kolvatnsefni, sem var lögtekin með 15. gr. námalaga (Mijnbouwwet) (*Staatsblad* (hollensku stjórnartíðindin) 2002, nr. 542) auglýsir efnahagsráðherra eftir umsóknum um leyfi til að vinna kolvatnsefni á leitarsvæðinu P8 á hollenska landgrunninu.

Tekið verður á móti umsóknum í 13 vikur eftir að auglýsingin birtist í *Stjórnartíðindum Evrópusambandsins* (C 191, 5. ágúst 2005) og ber að senda þær efnahagsráðherra: de Minister van Economische Zaken, ter attentie van de directeur Energie productie („persoonlijk in handen“), Prinses Beatrixlaan 5, te Den Haag, Nederland. Umsóknir sem berast eftir að fresturinn rennur út verða ekki teknar til greina

Ákvörðun um umsóknirnar verður tekin innan tólf mánaða eftir að fresturinn rennur út.

Nánari upplýsingar fást í síma (+31-70) 379 66 94.

Reglur um upplýsingaskipti – Tæknilegar reglugerðir

2005/EES/45/28

Tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 98/34/EB frá 22. júní 1998 sem setur reglur um tilhögun upplýsingaskipta vegna tæknilegra staðla og reglugerða og reglna um þjónustuskrifstofur upplýsingasamfélagsins (Stjtið. EB L 204, 21.7.1998, bls. 37 og L 217, 5.8.1998, bls. 18; EES-viðbætur við Stjtið. EB nr. 3, 18.1.2001, bls. 87 og nr. 57, 15.11.2001, bls. 246).

Tilkynningar um drög að innlendum tæknilegum reglugerðum sem hafa borist framkvæmdastjórninni

| Tilvísunarnúmer ⁽¹⁾ | Heiti | Lok þriggja mánaða stöðvunartímabils ⁽²⁾ |
|--------------------------------|---|---|
| 2005/0385/F | Drög að auglýsingu um eiginleika skipaolíu | 31.10.2005 |
| 2005/0386/UK | IR 2020 – Bresk ákvæði um skilfleti fjarskiptabúnaðar 2020 (útg. 2.0) sem gilda um 9 GHz ratsjár (utan SOLAS-kerfisins) sem eru notaðar í fjarleiðsögukerfum fyrir skip | 31.10.2005 |
| 2005/0387/UK | Reglugerð um reykingabann í tilteknum húsakynnum 2005 (Skotland) | 31.10.2005 |
| 2005/0388/NL | Drög að frumvarpi til laga um breyting á lögum um áhættuspil, með bráðabirgðaákvæðum um áhættuspil á Interneti | 31.10.2005 |
| 2005/0389/UK | Reglugerð um öryggi, gæðæftirlit og veituöryggi á sviði raforkudreifingar 2005 (breyting) | 2.11.2005 |
| 2005/0390/D | [29.] reglugerð um breyting á umferðarreglugerð (þý. skammst. <i>StVZO</i>) | 2.11.2005 |
| 2005/0391/EE | Lög um auglýsingar | 4.11.2005 |
| 2005/0392/F | Tilskipun um notkun byggingarefna úr víði í tilteknum byggingum | 7.11.2005 |
| 2005/0393/F | Auglýsing nr. ... frá ... um aðferð til að reikna hlutfall víðar í byggingum og um mismunandi flokka „Með víði“ og merkingu með þeim flokkum | 7.11.2005 |
| 2005/0394/F | Tilkynning til framleiðenda, innflytjenda, dreifenda, tilkynnta stofnana og notenda um öndunargrímur og þess háttar búnað | ⁽³⁾ |
| 2005/0395/DK | Auglýsing um flugelda og aðra skotelda: framleiðslu, geymslu, notkun o.fl. | 7.11.2005 |
| 2005/0396/DK | Tæknilegar reglur um skotelda | ⁽³⁾ |
| 2005/0397/UK | Reglugerð um vistbrautir (e. <i>quiet lanes</i>) og vistgötur, England | 9.11.2005 |
| 2005/0398/B | Konungstilskipun um breyting á konungstilskipun frá 19. júlí 2001 um gerð skrár yfir fjárhættuspil sem heimilt er að starfrækja í spilastofum í I. flokki | 10.11.2005 |
| 2005/0399/D | Viðauki við tæknilega samningsskilmála og leiðbeiningar vegna landmótunar við vegagerð (þý. skammst. <i>ZTV La-StB 05</i>) | 10.11.2005 |
| 2005/0400/D | BNetzA SSB LA 144 Lýsing á skilflötum fyrir skammdrægan ratsjárnúnað (<i>Short Range Radar</i> , SRR) til notkunar í vélknúnum ökutækjum | 10.11.2005 |
| 2005/0401/NL | Reglugerð lýðheilsu-, velferðar- og íþróttaráðherra, í samráði við landbúnaðar-, umhverfis- og matvælaráðherra, um breyting á reglugerð um varnarefnaleifar | 10.11.2005 |
| 2005/0402/NL | Reglugerð um breyting á reglugerð samkvæmt vörulögum um aðskotaefni í matvælum (drög) | 10.11.2005 |
| 2005/0403/DK | Tilkynning um dönsk hámarksgildi fyrir tiltekin efni sem geta smitast úr efnun og hlutum sem ætlað er að snerta matvæli: talöt og epoxuð sojabauaolía (ESBO) | 11.11.2005 |
| 2005/0404/EE | Breyting á reglugerð vega- og umferðarráðherra nr. 39 frá 9. júlí 1999 um gildistöku tæknilegra ákvæða um járnbrautir | 14.11.2005 |

| Tilvísunarnúmer ⁽¹⁾ | Heiti | Lok þriggja mánaða stöðvunartímabils ⁽²⁾ |
|--------------------------------|---|---|
| 2005/0405/DK | Breyting á auglýsingu nr. 943 frá 16. september 2004 um viðurkenningu á atvinnustarfsemi sem umhverfisspjöllum getur stafað af | 14.11.2005 |
| 2005/0406/S | Reglur og leiðbeiningar Siglingastofnunar (<i>Sjöfartsverket</i>) um flutning með ekjuskipum á hættulegum varningi í umbúðum á Eystrasalti | 16.11.2005 |
| 2005/0407/D | Tæknilegar reglur um prófun á sléttleika vegyfirborðs í langveg og þverveg, útgáfa 2005; Kafli um snertimælingar (þý. stutth. <i>TP Eben – Berührende Messungen</i>) | 21.11.2005 |
| 2005/0408/S | Reglur og leiðbeiningar Siglingastofnunar (<i>Sjöfartsverket</i>) um örugga skipaflutninga á geisluðu kjarnorkueldsneyti, plútoni og hágeislavirkum úrgangi í umbúðum (sæ. <i>INF-koden</i>) | 25.11.2005 |
| 2005/0409/D | Fimmta reglugerð um breyting á spilareglugerð | 25.11.2005 |

(¹) Ár – skráningarnúmer – upprunaríki.

(²) Á þessu tímabili er ekki heimilt að samþykka drögin.

(³) Ekkert stöðvunartímabil vegna þess að framkvæmdastjórnin fellst á ástæður tilkynningarríkisins fyrir því að samþykka drögin án tafar.

(⁴) Ekkert stöðvunartímabil vegna þess að ráðstöfunin varðar tækniforskriftir eða aðrar kröfur í tengslum við skatta- eða fjármálaráðstafanir samkvæmt þriðja undirlið annars málsliðar 11. mgr. 1. gr. tilskipunar 98/34/EB.

(⁵) Upplýsingameðferð lokið.

Framkvæmdastjórnin vekur athygli á dómi frá 30. apríl 1996 í málinu „CIA Security“ (C-194/94 – Dómasafn I, bls. 2201) þar sem úrskurður Evrópuðómstólsins var á þann veg að túlka bæri 8. og 9. gr. tilskipunar 98/34/EB (áður 83/189/EBE) á þann hátt að einstaklingar gætu skírskotað til þeirra fyrir dómstólum aðildarríkjanna og þeim bæri skylda til að neita að beita innlendri tæknilegri reglugerð sem ekki hefði verið tilkynnt í samræmi við tilskipunina.

Þessi dómur staðfestir orðsendingu framkvæmdastjórnarinnar frá 1. október 1986 (Stjtíð. EB C 245, 1.10.1986, bls. 4).

Af þessu leiðir að brot á tilkynningaskyldunni ógildir viðkomandi tæknilegar reglugerðir og er þá ókleift að framfylgja þeim gagnvart einstaklingum.

Nánari upplýsingar um tilkynningarferilinn fást hjá:

European Commission
 DG Enterprise, Unit F1
 B-1049 Bruxelles/Brussel
 Netfang: dir83-189-central@cec.eu.int

Einnig má leita fanga á eftirfarandi vefsíðu: europa.eu.int/comm/enterprise/tris

Frekari upplýsingar um þessar tilkynningar fást í eftirtöldum stjórnsýsludeildum aðildarríkjanna:

**SKRÁ YFIR STJÓRNSÝSLUDEILDIR SEM ANNAST UMSÝSLU VEGNA TILSKIPUNAR
98/34/EB****BELGÍA**

BELNotif
Qualité et sécurité
SPF Économie, PME, Classes moyennes et Énergie
NG III – 4^e étage
Boulevard du Roi Albert II/Koning Albert II-laan 16
B-1000 Bruxelles/Brussel

M^{me} Pascaline Descamps
Sími: (32) 22 06 46 89
Bréfasími: (32) 22 06 57 46
Netfang: pascaline.descamps@mineco.fgov.be
paolo.caruso@mineco.fgov.be

Sameiginlegt netfang: belnotif@mineco.fgov.be

Vefsetur: www.mineco.fgov.be

TÉKKLAND

Czech Office for Standards, Metrology and Testing
Gorazdova 24
P.O. Box 49
CZ-128 01 Praha 2

Pani Helena Fofonková
Sími: (420) 224 907 125
Bréfasími: (420) 224 907 122
Netfang: fofonkova@unmz.cz

Sameiginlegt netfang: eu9834@unmz.cz

Vefsetur: www.unmz.cz

DANMÖRK

Erhvervs- og Boligstyrelsen
Dahlerups Pakhus
Langelinie Allé 17
DK-2100 København Ø

Sími: (45) 35 46 66 89 (beinn sími)
Bréfasími: (45) 35 46 62 03
Netfang: Birgitte Spühler Hansen – bsh@ebst.dk

Sameiginlegt netfang fyrir tilkynningar: noti@ebst.dk

Vefsetur: www.ebst.dk/Notifikationer

ÞÝSKALAND

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit
Referat XA2
Scharnhorststraße 34–37
D-10115 Berlin

Frau Christina Jäckel
Sími: (49) 30 2014 6353
Bréfasími: (49) 30 2014 5379
Netfang: infonorm@bmwa.bund.de

Vefsetur: www.bmwa.bund.de

EISTLAND

Majandus- ja kommunikatsiooniministeerium
Harju 11
EE-15072 Tallinn

Hr Margus Alver
Sími: (372) 6 265 405
Bréfasími: (372) 6 313 660
Netfang: margus.alver@mkm.ee

Sameiginlegt netfang: el.teavitamine@mkm.ee

GRIKKLAND

Ministry of Development
General Secretariat of Industry
Mesogeion 119
GR-101 92 AΘHNA
Sími: (30) 210 696 98 63
Bréfasími: (30) 210 696 91 06

ELOT
Acharnon 313
GR-111 45 AΘHNA
Sími: (30) 210 212 03 01
Bréfasími: (30) 210 228 62 19
Netfang: 83189in@elot.gr

Vefsetur: www.elot.gr

SPÁNN

Ministerio de Asuntos Exteriores
Secretaría de Estado de Asuntos Europeos
Dirección General de Coordinación del Mercado Interior y otras Políticas Comunitarias
Subdirección General de Asuntos Industriales, Energéticos, de Transportes y Comunicaciones y de Medio Ambiente
C/Padilla 46, Planta 2ª, Despacho: 6218
E-28006 Madrid

Sr. Angel Silván Torregrosa
Sími: (34) 91 379 83 32

Doña Esther Pérez Peláez
Tækniráðgjafi
Netfang: esther.perez@ue.mae.es
Sími: (34) 91 379 84 64
Bréfasími: (34) 91 379 84 01
Netfang: d83-189@ue.mae.es

FRAKKLAND

Délégation interministérielle aux normes
Direction générale de l'Industrie, des Technologies de l'information et des Postes (DiGITIP)
Service des politiques d'innovation et de compétitivité (SPIC)
Sous-direction de la normalisation, de la qualité et de la propriété industrielle (SQUALPI)
DiGITIP 5
12, rue Villiot
F-75572 Paris Cedex 12

M^{me} Suzanne Piau
Sími: (33) 1 53 44 97 04
Bréfasími: (33) 1 53 44 98 88
Netfang: suzanne.piau@industrie.gouv.fr

M^{me} Françoise Ouvrard
Sími: (33) 1 53 44 97 05
Bréfasími: (33) 1 53 44 98 88
Netfang: francoise.ouvrard@industrie.gouv.fr

ÍRLAND

NSAI
Glasnevin
IE-Dublin 9
Ireland

Mr Tony Losty
Sími: (353) 1 807 38 80
Bréfasími: (353) 1 807 38 38
Netfang: tony.losty@nsai.ie

Vefsetur: www.nsaie.ie

ÍTALÍA

Ministero delle attività produttive
Dipartimento per le imprese
Direzione Generale per lo sviluppo produttivo e la competitività
Ispettorato tecnico dell'industria – Ufficio F1
Via Molise 2
I-00187 Roma

Sig. Vincenzo Correggia
Sími: (39) 06 47 05 22 05
Bréfasími: (39) 06 47 88 78 05
Netfang: vincenzo.correggia@minindustria.it

Sig. Enrico Castiglioni
Sími: (39) 06 47 05 26 69
Bréfasími: (39) 06 47 88 77 48
Netföng: enrico.castiglioni@minindustria.it
ispettoratotecnico@minindustria.flexmail.it

Vefsetur: www.minindustria.it

KÝPUR

Cyprus Organization for the Promotion of Quality
Ministry of Commerce, Industry and Tourism
13, A. Araouzou Street
CY-1421 Nicosia

Sími: (357) 22 409 313 og (357) 22 375 053
Bréfasími: (357) 22 754 103

Mr Antonis Ioannou
Sími: (357) 22 409 409
Bréfasími: (357) 22 754 103
Netfang: aioannou@cys.mcit.gov.cy

Ms Thea Andreou
Sími: (357) 22 409 404
Bréfasími: (357) 22 754 103
Netfang: tandreou@cys.mcit.gov.cy

Sameiginlegt netfang: dir9834@cys.mcit.gov.cy

Vefsetur: www.cys.mcit.gov.cy

LETTLAND

Division of the Commercial Normative, SOLVIT and Notification
Internal Market Department of the Ministry of Economics of the Republic of Latvia
55, Brivibas str.
Rīga
LV-1519

Agra Ločmele
Senior Officer of the Division of the Commercial Normative, SOLVIT and Notification

Netfang: agra.locmele@em.gov.lv
Sími: (371) 703 12 36
Bréfasími: (371) 728 08 82
Netfang: notification@em.gov.lv

LITHÁEN

Lithuanian Standards Board
T. Kosciuškos g. 30
LT-01100 Vilnius

P. Daiva Lesickienė
Sími: (370) 52 70 93 47
Bréfasími: (370) 52 70 93 67

Netfang: dir9834@lsd.lt

Vefsetur: www.lsd.lt

LÚXEMBOURG

SEE – Service de l'Énergie de l'État
34, avenue de la Porte-Neuve
BP 10
L-2010 Luxembourg

M. J.P. Hoffmann
Sími: (352) 46 97 46 1
Bréfasími: (352) 22 25 24

Netfang: see.direction@eg.etat.lu

Vefsetur: www.see.lu

UNGVERJALAND

Hungarian Notification Centre
Ministry of Economy and Transport
Budapest
Honvéd u. 13–15
H-1055

Fazekas Zsolt Úr
Netfang: fazekasz@gkm.hu
Sími: (36) 1374 2873
Bréfasími: (36) 1473 1622

Netfang: notification@gkm.hu

Vefsetur: www.gkm.hu/dokk/main/gkm

MALTA

Malta Standards Authority
Level 2
Evans Building
Merchants Street
VLT 03
MT-Valletta

Sími:(356) 2124 2420
Bréfasími: (356) 2124 2406

Ms Lorna Cachia
Netfang: lorna.cachia@msa.org.mt

Sameiginlegt netfang: notification@msa.org.mt

Vefsetur: www.msa.org.mt

HOLLAND

Ministerie van Financiën
Belastingdienst/Douane Noord
Team bijzondere klantbehandeling
Centrale Dienst voor In- en uitvoer
Engelse Kamp 2
Postbus 30003
NL-9700 RD Groningen

Dhr. Ebel Van der Heide
Sími: (31) 50 5 23 21 34

Mw. Hennie Boekema
Sími: (31) 50 5 23 21 35

Mw. Tineke Elzer
Sími: (31) 50 5 23 21 33
Bréfasími: (31) 50 5 23 21 59

Sameiginleg netföng: enquiry.point@tiscali-business.nl
enquiry.point2@tiscali-business.nl

AUSTURRÍKI

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit
Abteilung C2/1
Stubenring 1
A-1010 Wien

Frau Brigitte Wikgolm
Sími: (43) 1 711 00 58 96
Bréfasími: (43) 1 715 96 51 og (43) 1 712 06 80
Netfang: not9834@bmwa.gv.at

Vefsetur: www.bmwa.gv.at

PÓLLAND

Ministerstwo Gospodarki i Pracy
Departament Stosunków Europejskich i Wielostronnych
Plac Trzech Krzyży 3/5
PL-00-507 Warszawa

Pani Barbara Nieciak
Sími: (48) 22 693 54 07
Bréfasími: (48) 22 693 40 28
Netfang: barnie@mg.gov.pl

Pani Agata Gaḡor
Sími: (48) 22 693 56 90

Sameiginlegt netfang: notyfikacja@mg.gov.pl

PORTÚGAL

Instituto Português da Qualidade
Rua Antonio Gião, 2
P-2829-513 Caparica

Cândida Pires
Sími: (351) 21 294 82 36 og 81 00
Bréfasími: (351) 21 294 82 23
Netfang: c.pires@mail.ipq.pt

Sameiginlegt netfang: not9834@mail.ipq.pt

Vefsetur: www.ipq.pt

SLÓVENÍA

SIST – Slovenian Institute for Standardization
Contact point for 98/34/EC and WTO-TBT Enquiry Point
Šmartinska 140
SLO-1000 Ljubljana

Sími: (386) 1478 3041
Bréfasími: (386) 1478 3098
Netfang: contact@sist.si

Ga. Vesna Stražišar

SLÓVAKÍA

Pani Kvetoslava Steinlova
Direktorka oddelka za evropsko integracijo
Office of Standards, Metrology and Testing of the Slovak Republic
Stefanovicova 3
SK-814 39 Bratislava

Sími: (421) 2 5249 3521
Bréfasími: (421) 2 5249 1050
Netfang: steinlova@normoff.gov.sk

FINNLAND

Kauppa- ja teollisuusministeriö

Afgreiðsla:
Aleksanterinkatu 4
FI-00171 Helsinki
og
Ratakatu 3
FI-00120 Helsinki

Póstfang:
PB 32
FI-00023 Statsráðet

Henri Backman
Sími: (358) 9 1606 36 27
Bréfasími: (358) 9 1606 46 22
Netfang: henri.backman@ktm.fi

Katri Amper

Sameiginlegt netfang: maaraykset.tekniset@ktm.fi

Vefsetur: www.ktm.fi

SVÍÞJÓÐ

Kommerskollegium
Box 6803
Drottninggatan 89
S-113 86 Stockholm
Kerstin Carlsson

Sími: (46) 86 90 48 82/00
Bréfasími: (46) 86 90 48 40 og (46) 83 06 759
Netfang: kerstin.carlsson@kommers.se

Sameiginlegt netfang: 9834@kommers.se

Vefsetur: www.kommers.se

BRETLAND

Department of Trade and Industry
Standards and Technical Regulations Directorate 2
151 Buckingham Palace Road
GB-London SW1 W 9SS
United Kingdom

Mr Philip Plumb
Sími: (44) 207 215 14 88
Bréfasími: (44) 207 215 15 29
netfang: philip.plumb@dti.gsi.gov.uk

Sameiginlegt netfang: 9834@dti.gsi.gov.uk

Vefsetur: www.dti.gov.uk/strd

EFTA – ESA

EFTA Surveillance Authority
Rue Belliard 35
B-1040 Bruxelles/Brussel

Ms Adinda Batsleer
Sími: (32) 22 86 18 61
Bréfasími: (32) 22 86 18 00
Netfang: aba@eftasurv.int

Ms Tuija Ristiluoma
Sími: (32) 22 86 18 71
Bréfasími: (32) 22 86 18 00
Netfang: tri@eftasurv.int

Sameiginlegt netfang: drafttechregesa@eftasurv.int

Vefsetur: www.eftasurv.int

EFTA
Goods Unit
EFTA Secretariat
Rue Joseph II 12–16
B-1000 Bruxelles/Brussel

Ms Kathleen Byrne
Sími: (32) 22 86 17 49
Bréfasími: (32) 22 86 17 42
Netfang: kathleen.byrne@efta.int

Sameiginlegt netfang: drafttechregefta@efta.int

Vefsetur: www.efta.int

TYRKLAND

Undersecretariat of Foreign Trade
General Directorate of Standardisation for Foreign Trade
Inönü Bulvarı n° 36
06510

Emek – Ankara

Mr Saadettin Doğan
Sími:(90) 312 212 58 99
(90) 312 204 81 02
Bréfasími: (90) 312 212 87 68
Netfang: dtsabbil@dtm.gov.tr

Vefsetur: www.dtm.gov.tr

| | | |
|-----------------------|--|-----------|
| 2005/EES/45/26 | Auglýst eftir umsóknum um leyfi til að leita að kolvatnsefnum á svonefndu Utrechtsvæði | 20 |
| 2005/EES/45/27 | Auglýst eftir umsóknum um leyfi til að vinna kolvatnsefni á leitarsvæðinu P8 á hollenska landgrunninu | 21 |
| 2005/EES/45/28 | Reglur um upplýsingaskipti – Tæknilegar reglugerðir | 22 |

3. Dómstóllinn